

РОССИЯ



RUSSIA

№ 00098

МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
MINISTRY OF TRANSPORT OF THE RUSSIAN FEDERATION

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО МОРСКОГО И РЕЧНОГО ТРАНСПОРТА
FEDERAL AGENCY OF MARITIME AND RIVER TRANSPORT

**СВИДЕТЕЛЬСТВО
О СООТВЕТСТВИИ БЕРЕГОВОГО ОБЪЕКТА
CERTIFICATE
OF SHORE-BASED FACILITY CONFORMITY**

Свидетельство выдается в соответствии с Приказом Минтранса России от 10.02.2010 г. № 32 The Certificate is given in accordance with the Order of the Ministry of Transport of the Russian Federation of 10.02.2010 No. 32

Наименование объекта

Сеть береговых станций морского района А1 ГМССБ в восточной части Финского залива, номер ЦИВ 002733700

Facility

Sea Area A1 GMDSS Shore-based Stations' Network in the Eastern part of the Gulf of Finland, MMSI 002733700

Владелец

Федеральное государственное унитарное предприятие «Росморпорт»

Owner

Federal State Unitary Enterprise «Rosmorport»

Адрес владельца

ул. Сушевская, д.19, стр.7, Москва, 127055

Owner's address

19, bldg. 7, Sushevskaya str, 127055, Moscow, Russia

Тел/Tel +7 (495) 626-14-25; +7 (495) 411-77-59

Факс/Fax +7 (495) 626-12-39

e-mail : hq@rosmorport.ru

Web : www.rosmorport.ru

Состав объекта :

Facility's composition :

Центр управления связью	59°53' с.ш. 030°13' в.д.
Control Centre (С. Петербург)	59°53' N 030°13' E
БС Санкт-Петербург	59°53' с.ш. 030°13' в.д.
Shore-based Station St.Petersburg	59°53' N 030°13' E
БС Горки	59°48' с.ш. 028°30' в.д.
Shore-based Station Gorki	59°48' N 028°30' E
БС Приморск	60°20' с.ш. 028°43' в.д.
Shore-based Station Primorsk	60°20' N 028°43' E
БС Высоцк	60°35' с.ш. 028°33' в.д.
Shore-based Station Vysotsk	60°35' N 028°33' E
БС Гогланд	60°01' с.ш. 027°00' в.д.
Shore-based Station Gogland	60°01' N 027°00' E

Состав основной аппаратуры и изготовители указаны в Приложении
Basic Equipment and Manufacturers are listed in the Annex

Акт освидетельствования / Supervision Report : № 3/1-2607-2012А от 14.05.2012 г.

Настоящим удостоверяется, что Сеть береговых станций морского района А1 соответствует Резолюции ИМО А.801(19) и может использоваться в Глобальной морской системе связи при бедствии и для обеспечения безопасности (ГМССБ).

This is to certify that the Sea Area A1 Shore-based Stations' Network conforms with the IMO Resolution A.801(19) and is permitted for operation in the Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS).

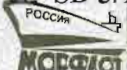
Действительно до 14.05.2017

но может быть изъято в любое время, если это будет признано необходимым Росморречфлотом

Valid until 14.05.2017

but may be withdrawn at any time if this is considered necessary by Rosmorrechflot

№ SB-3/1-2607-2012



14.05.2012



*РОСМОРРЕЧФЛОТ / ROSMORRECHFLOT

А. Пошивай
A. Poshivay

ПРИЛОЖЕНИЕ
к Свидетельству о соответствии берегового объекта
№ SB-3/1-2607-2012
ANNEX
to the Certificate of Conformity Shore-based Facility
№ SB-3/1-2607-2012

СОСТАВ ОСНОВНОЙ АППАРАТУРЫ И ИЗГОТОВИТЕЛИ
BASIC EQUIPMENT AND MANUFACTURERS

УКВ средства связи / VHF means of communications:

- Береговая станция ОБЧ (УКВ) радиосвязи "Sailor RT4800" ("S.P. Radio A/S", Дания) /
Shore-based VHF radiostation "Sailor RT4800" ("S.P. Radio A/S", Denmark)
- Береговая станция ОБЧ (УКВ) радиосвязи "Sailor RT4722" ("S.P. Radio A/S", Дания) /
Shore-based VHF radiostation "Sailor RT4722" ("S.P. Radio A/S", Denmark)
- СЗС "Инмарсат-С", тип «ТТ-3022С» ("Thrane & Thrane", Дания).

Средства связи между Береговыми станциями сети /

Means of communications between Network's Shore-based radiostations:

- Радиорелейная линия (РРЛ) / Radio Relay Link (RRL)
RRL "Mini-Link TN", "Mini-Link E" ("Ericsson", Sweden)

Оборудование ЦИВ / DSC Equipment:

- ЦИВ модем "Т-500" (ЗАО "Транзас", Россия) /
DSC modem "Т-500" (ZAO "Transas", Russia)
- Программное обеспечение / SW : 1.02.23

АФУ (антенны, антенные коммутаторы) / AFU (antennae, antennae' commutators)

- D1-VHF, D2-VHF, ANT150D ("Telewave", Дания)

Средства энергоснабжения / Means of Power Supply:

- Фидер электропитания / Feeder of the Power Supply;
- Дизель-генераторы / Diesel-generators

Программное обеспечение / Software:

- "NAVI GMDSS-4000", вер. 6.01.01 (ЗАО "Транзас", Россия)
- "Foneks Pro", вер. 4.0.1.571 (ЗАО "Транзас", Россия)
- "ARQ dlg-2W", вер. 1.0 (ЗАО "МКиС", Россия)
- "Спрут", вер. 4.0.9.95 (ЗАО "Агат-РТ", Россия)

РОСМОРРЕЧФЛОТ / ROSMORRECHFLOT



А. Пошивай
A. Poshivay